

FEDERATION
FRANÇAISE
DU PRET
A PORTER
FEMININ

presents

MODE IN FRANCE TOKYO

プレタポルテ、ファー、レザー、モードアクセサリーの展示会

会場

ホテル ヒルトン東京
25F & 26F

会期

1月15日(水)～17日(金)

時間

10時～18時



**FEDERATION
FRANCAISE
DU PRET
A PORTER
FEMININ**

MODE IN FRANCE TOKYO
2014年1月15日～17日

プレス資料 - 2013年11月

はじめに

東京の中心で「フレンチ・タッチ」を

日本にフレンチ・ブランドを紹介し続ける真の展示会「モード・イン・フランス」の第36回展が、2014年1月15日～17日に新宿のヒルトンホテル東京(25&26階)にて開催されます。レディースウェア、レザー、ファー、モードアクセサリーの60におよぶブランドが、2014/15年秋冬コレクションをパリに先駆けて発表します。

秋冬には日本のバイヤーの皆様特に人気のあるレザーやファーをはじめ、ファッションに関するあらゆるアイテムが一堂にそろいます。

レザー、ファー業界のさまざまなスタイルを代表する12ブランドをご紹介します。ヨーロッパのレザーウェアをリードするオークウッドは、常にコレクションを一新させ、ヨーロッパですでに4,000店舗以上に流通しています。ルー・アンドレアは、女性の気分を最も高揚させるファーを、カラフルに斬新に提案します。また、パイソンやオーストリッチなどのエキゾチックレザーとラムスキンのミックスが特徴的なジョルジオ・ライニングレザー(裏革)を得意とするスキン・ヴァレーやポー・ダーヌも忘れてはなりません。イヴ・サロモンは、タイガーやレオパード柄のファーで女性の動物的な面を称賛し、ミンクやアストラカンのコレクションで女性を現代的で洗練された姿に装います。

プレタポルテのコレクションを扱う25以上の出展者に関しても、みなさまにご紹介しておかなければなりません。フランス流のシックやエレガンスをフルラインのコレクションで表現するナタリー・シェーズ、現代的なシルエットを得意とするズィガ、繊細で均整のとれた世界観をもつロディカ・ザニアン、「着るアート」をコンセプトに毎シーズン才能あふれる現代アーティストの作品をファッションへと再解釈するアバンチュール・デ・トワール。素材、グラフィック、フォルム、カラーを追求するマリー・ルベラ。ダイナミックで革新的なインディーズは、15年以上前から評判のジャージー素材のベーシックアイテムを再び展開します。

「メイド・イン・フランス」すなわちフランス製であることも重要な要素です。メイド・イン・センス社のリストアドは若手フランス人クリエイターと協力し連帯をテーマとした製品を発表。長らくフランスに在住するデンマーク人クリエイターのブラディー・ネルセンのコレクションは、シックで洗練そのもの。レネール・ファブリック・ドゥ・マントはコートにおける上品な簡潔さで傑出しています。

また今回は、モード・イン・フランス展に初めて、パリ在住の2人の日本人クリエイターが登場します。そのフレンチ・ジャパニーズなコレクションはきっと来場者を魅了することでしょう。ツノダのユキコ・ツノダは、オーガニックおよび天然の素材をパステル系で調和のとれた色合いへと変化させ、おとぎ話のような夢幻の世界を展開。正確なカットで女性を最も美しく見せる方法を熟知したミキ・ミアリーのコレクションは、女性的かつ官能的でこの上なくシックです。

最後に、ファッションはアクセサリーなしには決して完成することはありません。20以上のモードアクセサリーのブランドのコレクションもぜひご覧ください。シルクのスカーフから贅を尽くしたカシミアのショールまで、コスチュームジュエリーからゴールドとダイヤモンドを組み合わせた繊細なジュエリーまで、そしてパーティ用の華やかなバッグから週末のゆったりしたトートバッグに至るまで・・・どうぞお見逃しなく。

全出展ブランドリスト

25F

Akhésa / アケザ
 Ananke / アナンケ
 Aventures des Toiles / アヴァンチュール・デ・トワール
 Bleu Blanc Rouge* / ブルー・ブラン・ルージュ*
 Blue Ribbon / ブルー・リボン
 Box San Sebastian / ボックス・サン・セバスティアン
 Carole Grey / キャロル・グレー
 Fuego / フェゴ
 Ganteb's / ガンテブス
 Georges Morand / ジョルジュ・モラン
 Giorgio / ジョルジオ
 Glove Story / グローヴ・ストーリー
 Groom / グルूम
 Highland 2000 / ハイランド2000
 Indies / インディーズ
 Juste Taille / ジュスト・タイユ
 Kamy Hat / カミー・ハット
 Léo Guy* / レオ・ギイ*
 Les Habits de Dalie / レ・ザビ・ドウ・ダリ
 Malfroy / マルフロワ
 Oakwood* / オークウッド*
 Olivier Philips / オリヴィエ・フィリップス
 Peau d'Ane / ポー・ダーヌ
 Pell Xavier / ペル・シャヴィエル
 Pellesimo / ペレッシモ
 Restored / リストアド
 Saga Ibañez / サガ・イバニェス
 Suzanna / スザンナ
 Telmail / テルマイユ
 Tricots Jean Marc / トリコ・ジャン・マルク
 Viriato / ヴィリアト

26F

Ateliers Parisiens / アトリエ・パリジャン
 Baglierina* / バレリーナ*
 By Braaby* / バイ・ブラビー*
 Carioca Collection / カリオカ・コレクション
 Catherine André / カトリーヌ・アンドレ
 Dalmard Marine / ダルマール・マリン
 Do* / ド*
 Douce Gloire* / ドゥース・グロワール*
 Ekjo* / エクジョ*
 Glen Prince / グレン・プリンス
 Inge de Jonge* / イング・ドウ・ジョング*
 Inouïtoosh by Lise Guitton / イヌイトウーシュ・バイ・リズ・ギトン
 L'Atelier des Dames / ラトリエ・デ・ダム
 Lener, Fabrique de Manteaux / レネール・ファブリック・ドウ・マント
 Les Ateliers de la Maille / レ・ザトリエ・ドウ・ラ・マイユ
 Lou Andréa / ルー・アンドレア
 Marie Rebérat / マリー・ルベラ
 Melissa McArthur Jewellery / メリッサ・マッカーサー・ジュエリー
 Mika Sarolea / ミカ・サロレア
 Miki Mialy* / ミキ・ミアリー*
 Nathalie Chaize / ナタリー・シェーズ
 Perle de Lune / ペルル・ドウ・リュンヌ
 Rachel Gé / ラッシェル・ジェ
 Rodika Zanian / ロディカ・ザニアン
 Skin Valley / スキン・ヴァレー
 Tsunoda* / ツノダ*
 Yael Salomon* / ヤエル・サロモン*
 Yoshi Kondo* / ヨシコンドウ*
 Yves Salomon / イヴ・サロモン
 Zyga-Lin'n Laundry / ズィガ・ラン・ランドリー

* 印: 初出展ブランド



このプレス資料では
特に初出展のブランドに焦点を当ててご紹介します

25F

	Pages
BLEU BLANC ROUGE / ブルー・ブラン・ルージュ.....	7
LEO GUY / レオ・ギィ.....	8
OAKWOOD / オークウッド.....	9

記載されている価格は、すべて秋冬物の工場出し参考価格です(単位:ユーロ)
1€(ユーロ)=約 135 円 ※2013 年 11 月 20 日現在

BLEU BLANC ROUGE / ブルー・ブラン・ルージュ

www.bleublancrouge.com

カトリーヌ・カミとドミニク・ワックのデザインによる、異素材を集めて構築されるオリジナルコレクション。入念に作り上げられた刺繍、ブレード、飾りひも、パールやボタンを用いた、シックでカラフルで個性的なデザインを得意としています。2014/15 秋冬コレクションでは、シルク、ウール、コットンなどの自然素材を、色彩豊かに仕上げます。ワンピース、チュニック、ジャケットやシャツ…さまざまなアイテムを、フォーマルなものからタウンウエアまで、幅広く展開。

価格:スカート 99€、パンツ 79€、トップス 89€



LEO GUY / レオ・ギイ

www.leoguy.fr

1978年、当時22歳だったレオ・ギイは、パリでシックなコレクションを展開していました。しかし2001年、ニットの素晴らしさに魅了されたレオは、ニットコレクションをスタートさせます。セーター、アンサンブル、ワンピース、ジャケットなど、モチーフ、飾り、刺繍などの細部にまで注意が払われ、パリのエレガンスを常に意識しながらも、前衛的であることを忘れないコレクションです。レオ・ギイがイメージする女性は多種多様なため、そのコレクションはどのようなシチュエーションにもフィットします。

価格: セーター45€、アンサンブル 70€、スカート 70€



LEO GUY

OAKWOOD / オークウッド

www.oakwood.fr

1990年に設立されたオークウッドは、ヨーロッパではすでに4,000箇所以上の店舗で取り扱われているレザーブランドです。2014/15年秋冬コレクションは、ナチュラルなものから、ウォッシュ加工、染色を施したものまで、さまざまな手法でレザーの可能性を見い出します。細部にまでこだわったブルゾンやジャケット、ラビットファーのアクセサリ、ヌバックのコートなど。

価格:ブルゾン 119€、メンズブルゾン 129€、ラビットファー小物 109€



OAKWOOD

26F

	Pages
BAGLLERINA / バレリーナ	11
BY BRAABY / バイ・ブラビー	12
DO / ド.....	13
DOUCE GLOIRE / ドゥース・グロワール	14
EKJO / エクジョ.....	15
INGE DE JONGE / イング・ドウ・ジョング	16
MIKI MIALY / ミキ・ミアリー.....	17
TSUNODA / ツノダ	18
Yael SALOMON / ヤエル・サロモン.....	19

記載されている価格は、すべて秋冬物の工場出し参考価格です(単位:ユーロ)
1€(ユーロ)=約 135 円 ※2013 年 11 月 20 日現在

BAGLLERINA / バレリーナ

www.bagllerina.com

20年にわたって広報・宣伝の仕事をしてきたクリスティーヌ・ナトキンが、忙しく働く女性のためにと、2011年に世界で初めて折りたためるレザーバレリーナシューズを作ったのが、このバレリーナの始まりです。レザーのポシェットとシューズを入れるナイロンバッグがセットになっていて、使いやすくエレガントで、必要な時にいつでも取り出せる便利なアイテムです。

価格: いつまでも色あせないバレリーナ 60€、パリジェンヌ／グラフィック／フェリーヌ 65€、アクアフィート／インテリアコレクション 35€



BAGLLERINA

BY BRAABY / バイ・ブラビー

www.braaby.com

スポーツ・シックでダイナミックな気品あふれる女性に贈る、永久不変の中・高級品。数々のハイブランドで経験を積んだ、デンマーク人女性ブラビー・ニールセンによってデザインされています。シルクやシルク・コットンライクラのブラウス、ウールやカシミアウールの混紡を用いたジャケット、パンツ、スカート、トップス、コートなどのアイテムは、メイド・イン・フランスにこだわって製造されています。
価格：パンツ 92～110€、ブラウス／トップス 68～125€、ジャケット／コート 225～320€



BY BRAABY

DO / ド

www.do-paris.com

デッサンと美術を愛するドロテ・ゴロネスクルは、クリスチャン・ラクロワやソニア・リキエルでデザイナーとしてキャリアを積み、ビーチウェアやランジェリーのコレクションを発展させる以前はプレタポルテに携わっていました。

そして2010年に自分自身のビーチウェアのブランドを立ち上げようと決意。リュクスでグラフィックな、ウェアのようなビーチウェアです。カラフルな絵画やギイ・ブルダンとヘルムート・ニュートンの写真からインスパイアされ、それぞれの生地プリントはすべてオリジナルです。



DO

DOUCE GLOIRE / ドゥース・グロワール

www.douce-gloire.com

2007年にイネス・ラファルジュによって設立されたカシミアショールのブランド。現代的で自立した、旅行を愛する全ての女性のためのコレクションです。2014/15 秋冬コレクションでは、タータンチェックやグランジロックなどをモチーフに、レザーやビジュのポンポンをあしらったカシミアターバンにスポットを当てています。ブランドのベストセラーアイテムであるスモークカラーのカシミア「ジェフ」が、本コレクションでは30年代ファッションにインスパイアされたプリントで展開されます。

価格: ジェフ 140€、シックなターバン 70€、レオ 80€



EKJO / エクジョ

www.ekjo.com

ニューヨークやロンドンのデザイン学校での研鑽を経て現在フランスに拠点を置く韓国人女性デザイナー、ユン・キュン・ジョ(Eun Kyung JO=EKJO)によるブランド。女性の強さや純粹さ、無邪気さや妖艶さなどを人間的に表現しています。気品あふれる天然素材とシルエットのハーモニーは、生地の特性や、幅広いカラー展開によって、より自由なエスプリを導きます。

2014/15 秋冬コレクションでは、シンプルなシルエットとカットिंगで、より着心地の良い現代的なムードを与え、カジュアルな素材と洗練された色遣いに、ミステリアスなプリントやカラーアクセントで新しいカジュアル・シックなスタイルを作り出しています。

価格:コート 190€、ジャケット 140€、トップス 50€



EKJO

INGE DE JONGE / イング・ドウ・ジョング

www.ingedejonge.com

パリで活動するオランダ人クリエイター、イング・ドウ・ジョングによる、ヴィンテージやボヘミアンスピリットにインスパイアされたブランド。ロッテルダム国立高等美術学校を卒業した後、2000年までモデルとして活動しながら、服飾デザインのコンクールでいくつも賞を受賞。2008年にプロのデザイナーとしてデビューしました。

熟考された色遣いと遊び心のあるテキスタイル、異素材ミックスなど、繊細さや柔和さを併せもちながらも、反骨精神あふれるコレクションを展開します。



INGE DE JONGE

MIKI MIALY / ミキ・ミアリー

www.mikimialy.com

大阪モード学園出身の日本人デザイナー、ミキ・ミアリーが1992年にパリで立ち上げたブランド。日本やフランス国内はもとより、ヨーロッパやアメリカなど、そのエレガントで洗練されたコレクションはすでに世界中に流通しており、ブランド設立10周年記念には、北マレに路面店をオープンしました。2014/15年秋冬コレクションのコンセプトは「ラ・ヴィ・エ・ベル(人生って素晴らしい)」。エレガントで幸福感あふれるブランドの世界観が、より楽観的に表現されます。

価格:コート 300~500€、セーター100~200€、パンツ 80€~200€



MIKI MIALY

TSUNODA / ツノダ

www.tsunoda-paris.com

1997年にブランドをスタートして以来、アメリカのヘンリ・ベンデル、香港のジョイス、伊勢丹、トゥモローランドやエストネーションなど代表的なセレクトショップを中心に、世界中で販売されています。50年代のクリスチャン・ディオールのニュールックからインスパイアされたAラインなど、刺繍やバロックモチーフを女性的に表現するスタイルを得意としています。2014/15年秋冬コレクションのテーマは「古き良き時代」。おばあさんの洋服ダンスに眠っているたくさんの刺繍やレース、質の良いシルクやリネンやレースなどをアレンジします。

価格:ブラウス・トップス 50-60€、ワンピース 60-80€、ジャケット 90-120€



TSUNODA

Yael SALOMON / ヤエル・サロモン

www.yaelsalomon.com

洗練された品のあるジュエリーのコレクション。イスラエルで宝飾デザインを学んだヤエルは、2011年、知識人を意味する「マヴェン」というブランドを立ち上げました。3Dでデザインする「持ち運ぶオブジェ」の追求。女性らしさを散りばめた、不変の美しい宝石細工が特長です。

本コレクションでは、年齢や時代に関係なく身につけられるイエローゴールド 18K やシルバー、ホワイト・ジルコン、プラストロン(亀の腹甲)などのアイテムを、さまざまな技術を用いて展開します。

価格:ペンダント/ネックレス 95~185€、指輪 95~125€、ピアス 95~115€



Yael SALOMON



開催概要

- 展示会名：モード・イン・フランス (**MODE IN FRANCE**)
- 会期：2014年1月15日(水)～17日(金) 10時～18時 ※東京のみの開催
- 会場：ヒルトン東京 25階 および 26階
東京都新宿区西新宿 6-6-2 TEL :03-3344-5111

※入場は業界関係者に限られます。

また、商談会につきデザイン収集を目的としたご来場はご遠慮いただいております。

- 出展者数：58社62ブランド(2013年12月13日現在)
※うち、初出展は13ブランド
※フランス47社(51ブランド)、英国4社(4ブランド)、スペイン5社(5ブランド)、
ベルギー1社(1ブランド)、イスラエル1社(1ブランド)
- 開催頻度：年2回(1月、7月)

コレクション、ブティック、アトリエ、クリエイターの写真や、各ブランドのヒストリー、ブティック所在地など、お気軽にお問合せください。フランスでのご取材もご遠慮なくご相談ください。

お問合せ先

**FEDERATION
FRANCAISE
DU PRET
A PORTER
FEMININ**

主催：フランス婦人プレタポルテ連盟 (FEDERATION FRANÇAISE DU PRET A PORTER FEMININ)
5 rue de Caumartin, 75009 Paris, France.
Ms Patricia BRAFMAN Ms Ulla HERTZEL
International Director Project Manager
Tél.: +33 1 44 4 70 80 Email : direxp@pretaporter.com
Website : www.pretaporter.com / www.modeinfrance.fr



日本でのお問合せ先：株式会社プレザンス モード・イン・フランス展事務局
〒158-0093 東京都世田谷区上野毛 1-3-24 KT House A-2
Tél/Fax : 03-5760-6771 Email : info@presence-biz.com
Website : www.presence-biz.com

モード・イン・フランス展は DEFI(フランス服飾開発推進委員会)の支援を受けています。

DEFI
COMITÉ FRANÇAIS
DES
DESIGNERS